

A woman in a blue swimsuit is swimming underwater in a pool. The pool's floor and walls are covered in blue mosaic tiles. The water is clear, and the lighting creates a bright, airy atmosphere.

ORGANIZER

PISCINE/

2015

APRIL

**FLOOR
GRES**

MADE IN FLORIM

INDICE

TABLE OF CONTENTS INDEX INHALTSVERZEICHNIS INDICE УКАЗАТЕЛЬ

INTERNO VASCA M12,5x25 **3 - 10**

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTÉRIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

LISCIO SM - GRIP SM - FASCE DI VIRATA - MOD. GRADINO - SEGNALETICHE - I RACCORDI

ESTERNO VASCA M12,5x25 **11 - 22**

POOL DECK - EXTÉRIEUR DU BASSIN - AUSSENBEREICH - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

MOD.2/25 - MOD. CANALINA

ARCHITECH - CHROMTECH/1.0 - ECOTECH/ - FLOORTECH/1.0 - GEOTECH/

GLOBE/1.0 - INDUSTRIAL/ - STYLETECH/ - WALKS/1.0 - TECH # 2

OUTDOOR # 2 CM

BORDO VASCA DOLPHIN / MAREA **23 - 29**

I BORDI M12,5x25 **30**

NOSING SYSTEM M12,5x25 - SYSTÈME DE BORD M12,5x25 - RANDSYSTEM M12,5x25 - SISTEMA BORDE M12,5x25 - БОРТЫ M12,5x25

ELBA 2 - ELBA 4/G AG **31**

ELBA 4/R **32**

ELBA 4/R AG **33**

ELBA 5/R **34**

ELBA 4/S AG **35**

CAPRI 1 **36**

CAPRI 3 **37**

ISCHIA 1 **38**

AUSTRALIA 2 / ABANO 2 **39**

SISTEMA SOSTEGNO GLIGLIE **40**

GRATING SUPPORT SYSTEM - SYSTÈME DE SUPPORT DES GRILLES - ROSTTRÄGERSYSTEM - SISTEMA DE SOSTÉN REJILLAS - ОПОРНАЯ СИСТЕМА РЕШЕТОК

MOD. AG/1AG2 / ANGOLARE PORCELLANATO / ANGOLARE PVC

ACCESSORI **42 - 50**

ACCESSORIES - ACCESSOIRES - ZUBEHÖRE - ACCESORIOS - ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

PROGETTARE CON FLOOR GRES **51 - 56**

DESIGNING SWIMMING POOLS WITH FLOOR GRES - PROJECTER AVEC FLOOR GRES

PLANEN MIT FLOOR GRES - PROYECTAR CON FLOOR GRES - ПРОЕКТИРОВАТЬ С ПОМОЩЬЮ FLOOR GRES

CONDIZIONI DI VENDITA **57 - 63**

CONTRACT PROVISIONS - NORMES CONTRACTUELLES

ALLGEMEINE VERKAUFSBEDINGUNGEN - CONDICIONES GENERALES DE VENTA - ОБЩИЕ УСЛОВИЯ ПРОДАЖИ

CARATTERISTICHE TECNICHE **64**

TECHNICAL CHARACTERISTICS - CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN - CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

PISCINE SWIMMING POOLS



Organizer Listino Aprile 2015

Price list April 2015

Sistema di codifica Floor Gres

Floor Gres coding system - Système de codification Floor Gres - Codiersystem Floor Gres
Sistema de codificación Floor Gres - Система кодирования Floor Gres

TURCHESE CHIARO

Formato in mm / Size in mm / Format en mm
Format in MM / Formato en mm / Формат в мм

Codice Prodotto / Product code/ Code du produit
Produktcode / Código producto / Код изделия

245x120x7,4 mm
006285
■ GR-0590

Gruppo di prezzo/m² / Price range/mq / Groupe de prix/mq
Preisgruppe/qm / Gama de precio/mq / Ценовая группа/м2

BC 245X120X7,4
006617
▲ GR-0150

Gruppo di prezzo/pz / Price range/pc / Groupe de prix/pc
Preisgruppe/stk / Gama de precio/pc / Ценовая группа/шт

Tabella Imballi

Package table - Tableau des emballages - Tabelle Formate - Tabla de los embalajes - Таблица Упаковки

	PC	MQ	KG UM	KG
GRIP SM B	42	1,312	14,72	19,31
12,5x25	42		0,460	19,32
GRIP SM / BC	60		0,200	12,00
CS 2	18		0,050	0,900
BE 2	18		0,050	0,900
RAI 2				

Imballi per scatola
Packages for boxes
Emballages pour boîte
Verpackungen für Kartons
Embalajes para cajas
Упаковки на коробку

	Box	MQ	KG
GRIP SM B 12,5x25	60	78,72	1174

Imballi per Pallet
Packages for pallets
Emballages pour palette
Verpackungen für Paletts
Embalajes para paletas
Упаковки на поддон

Tabella Gruppi di Prezzo

Table of price ranges - Tableau groupe de prix - Tabelle Preisgruppen - Tabla de grupo de precios - Таблица ценовых групп

Simbologia - Symbols Symboles - Symbole Simbologia - Обозначения	■ Prezzo al mq - Price per sqmt Prix au mètre carré - Preis pro Qm Precio / mq - Цена за кв.м.	▲ Prezzo al pezzo* - Price per pc Prix à la pièce - Preis pro Stck Precio / pz - Цена за штуку	◆ Prezzo a metro lineare - Price per lm Prix à mètre linéaire - Preis pro Lfm Precio / ml - Цена за композицию
--	--	--	--

* Costo al pezzo, vendita a scatola completa - Price per piece, sold by full boxes only - Prix à la pièce, vente à la boîte complète - Stückpreis bei voller Kartonabnahme - Precio à la pieza, venta à caja completa
Стоимость одной штуки, продаются целыми коробками

Tutte le informazioni tecniche e d'uso relative ai prodotti piscine sono rilevabili dai cataloghi "Materiali e accessori" e "Manuale di progetto".

Please, refer to our catalogues "Materials and accessories" and "Project Manual" for all the technical information and directions for use related to swimming pool.

Toutes les informations techniques et d'usage relatives aux produits piscines peuvent être retrouvées dans les catalogues "Les matériaux et les accessoires" et "Manuel de projet".

Alle technischen Informationen und Verwendungsmöglichkeiten der Schwimmbad-Produkte sind in den Katalogen "Die Werkstoffe und das Zubehör" und "Projekthandbuch" enthalten.

"Todas las informaciones técnicas y de uso de los productos para piscinas se encuentran en los catalogos "Materiales y accesorios" y "Manual de proyecto".

Вся техническая информация и инструкции по эксплуатации изделий для бассейнов содержатся в каталогах "Материалы и принадлежности" и "Руководство по проекту".



"Parco Acquatico Termale" - Grado - Italy

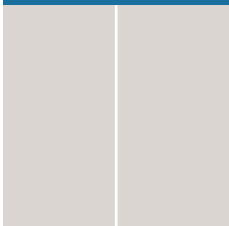
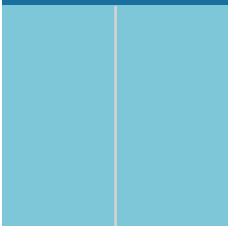
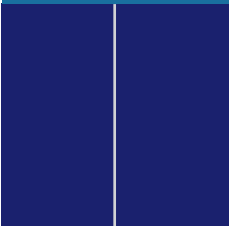


"Danubius Thermal Hotel" - Budapest - Isola Margherita - H

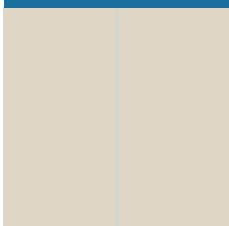
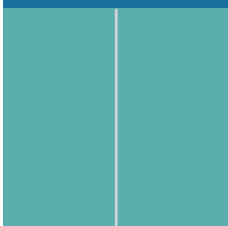
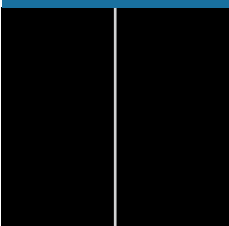
INTERNO VASCA - M12,5x25 cm - 5"x9 7/8"

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTERIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

Liscio SM

BIANCO	TURCHESE CHIARO	BLU ELETTRICO
		
245x120x7,4 mm 006286 ■ GR-0590	245x120x7,4 mm 006285 ■ GR-0590	245x120x7,4 mm 006289 ■ GR-0720
 BC 245X120X7,4 006618 ▲ GR-0150	 BC 245X120X7,4 006617 ▲ GR-0150	 BC 245X120X7,4 006616 ▲ GR-0170



BONE	BLU MARINO	NERO
		
245x120x7,4 mm 012167 ■ GR-0590	245x120x7,4 mm 006287 ■ GR-0590	245x120x7,4 mm 006288 ■ GR-0720
 BC 245X120X7,4 705621 ▲ GR-0150		

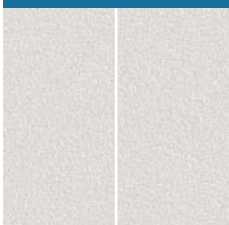
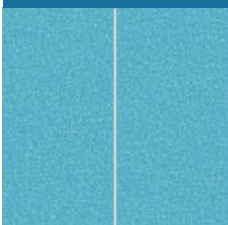
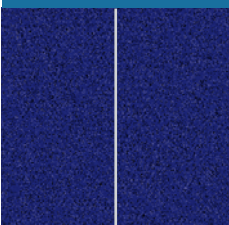
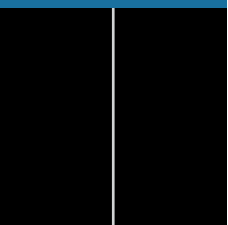
IMBALLI - Packaging - Emballage
Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG UM	KG
12,5x25 Liscio SM	42	1,31	14,74	18,90
12,5x25 Liscio BC	42	-	0,44	18,60



	Box	MQ	KG
12,5x25 Liscio	60	78,72	1160
12,5x25 Liscio BC	-	-	-

GRIP SM A+B+C

BIANCO	TURCHESE CHIARO	BLU ELETTRICO	NERO
			
245x120x7,4 mm 006312 ■ GR-0630	245x120x7,4 mm 006311 ■ GR-0630	245x120x7,4 mm 011450 ■ GR-0680	245x120x7,4 mm 011451 ■ GR-0760
 BC 245X120X7,4 006319 ▲ GR-0150	 BC 245X120X7,4 006318 ▲ GR-0150	 BC 245X120X7,4 011452 ▲ GR-0200	 BC 245X120X7,4 011453 ▲ GR-0240
 CS2 245X20 GRIP/SM 703579 ▲ GR-0170	 CS2 245X20 GRIP/SM 703578 ▲ GR-0170	 CS2 245X20 GRIP/SM 703572 ▲ GR-0200	
 BE 2 30x30 GRIP/SM 703582 ▲ GR-0210	 BE 2 30x30 GRIP/SM 703580 ▲ GR-0210	 BE 2 30x30 GRIP/SM 703576 ▲ GR-0210	
 RAI 2 30x30 GRIP/SM 703583 ▲ GR-0210	 RAI 2 30x30 GRIP/SM 703581 ▲ GR-0210	 RAI 2 30x30 GRIP/SM 703577 ▲ GR-0210	



IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG UM	KG
GRIP SM 12,5x25	42	1,31	14,74	18,90
GRIP SM/BC	42	-	-	18,60
CS 2	60	-	-	12,10
BE 2 - RAI 2	18	-	-	1,00



	Box	MQ	KG
GRIP SM 12,5x25	60	78,72	1160
GRIP SM/BC	-	-	-
CS 2	-	-	-
BE 2 - RAI 2	-	-	-

INTERNO VASCA - M12,5x25 cm - 5"x9 7/8"

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTERIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

GRIP SM A+B+C

ISTRUZIONI DI POSA E CONSIGLI D'USO PER LA SERIE "GRIP SM"

I prodotti della serie GRIP SM sono stati ideati per l'uso all'interno di vasche e in luoghi sommersi dall'acqua; in relazione alle caratteristiche antiscivolo, delle norme DIN 51097, in funzione delle classi di appartenenza "A", "B", "C". Destinazioni diverse e metodi di installazione inadeguati risultano non idonei e provocano l'automatica decadenza di qualsiasi responsabilità diretta o indiretta da parte della nostra azienda. I prodotti della serie GRIP SM, presentano un alto grado di resistenza allo scivolamento, la loro posa in opera e la pulibilità risultano in genere, più delicate e difficoltose. Per maggiore chiarezza, desideriamo indicare, in base alla nostra esperienza, alcuni fondamentali consigli tecnici di messa in opera. Innanzitutto è importante rispettare scrupolosamente i consigli di posa e manutenzione del fabbricante di adesivi e stucchi, con particolare attenzione a stuccature epossidiche che richiedono specifiche procedure di utilizzo.

- 1) Stendere il sigillante lungo le fughe, eventualmente utilizzare una spatola per favorire il riempimento delle fughe stesse.
- 2) Stuccare riquadri di ampiezza limitata, quindi pulire con spugna ed acqua avendo cura di risciacquare spesso la spugna, l'operazione di pulizia si deve considerare conclusa con la rimozione totale dei residui sulle piastrelle.
- 3) Eventuali residui di sigillanti cementizi possono essere rimossi utilizzando detergente acido e monospazzola al termine dei lavori.
- 4) In caso di stuccatura con prodotti epossidici e derivati, è assolutamente necessario tenere presente che la rimozione delle resine indurite non è più possibile. La stuccatura effettuata con questi prodotti epossidici e/o resine, si deve effettuare esclusivamente con l'uso di siringhe e strumenti analoghi consigliati dalle ditte produttrici.

MANUTENZIONE ORDINARIA

La manutenzione ordinaria, usando gli strumenti adeguati (es. detergenti, monospazzole, idropultrici ecc.), è bene che sia effettuata metodicamente. È importante mantenere sempre una situazione ottimale per la pulizia successiva, evitando quindi di lasciare sul pavimento depositi di polvere o residui di varia natura per lunghi periodi, che renderebbero più difficoltosa la pulizia. Per i prodotti smaltati serie GRIP SM, non sono adatti i cosiddetti PADS o spazzole abrasive. Con questi prodotti la superficie antiscivolo nel tempo viene lisciata e la sicurezza diminuisce.

INSTRUCTIONS DE POSE ET CONSEILS D'UTILISATION POUR LA GAMME "GRIP SM"

Les produits de la gamme GRIP SM ont été conçus pour être utilisés à l'intérieur de bassins ou dans des lieux remplis d'eau; conformément aux caractéristiques "Antidérapant" des normes DIN 51097, selon les classes d'évaluation "A", "B" et "C". Toute destination diverse et toute méthode d'installation inappropriée ne sont pas indiquées et provoquent la déchéance de toute responsabilité directe ou indirecte de la part de notre entreprise. Les produits de la gamme GRIP SM disposent d'un degré de résistance élevé au glissement, leur pose et nettoyage sont généralement plus délicats et difficiles. Pour une clarté majeure, nous souhaitons indiquer, sur la base de notre expérience, quelques conseils techniques fondamentaux de mise en œuvre. Tout d'abord, il est important de respecter scrupuleusement les conseils de pose et d'entretien du fabricant des adhésifs et enduits, en prêtant une attention particulière aux mastics époxydiques qui requièrent des procédures d'utilisation spécifiques.

- 1) Étaler le mastic le long des fuites, utiliser éventuellement une spatule pour faciliter le remplissage de ces dernières.
- 2) Mastiquer des carrés d'une largeur limitée, puis nettoyer avec une éponge et de l'eau, en rinçant souvent l'éponge. L'opération de nettoyage est terminée lorsque tous les résidus ont été enlevés sur les carreaux.
- 3) D'éventuels résidus de mastics cimentaires peuvent être éliminés en utilisant un détergent acide et une monobrosse à la fin des travaux.
- 4) En cas de masticage avec des produits époxydiques et dérivés, il est absolument nécessaire de tenir compte que l'enlèvement des résines durcies n'est plus possible. Le masticage effectué avec ces produits époxydiques et/ou résines doit être exclusivement effectué au moyen de seringues et d'instruments analogues conseillés par les entreprises de production.

ENTRETIEN COURANT

L'entretien courant, en utilisant des instruments adéquats (par ex. des détergents, monobrosses, nettoyeurs à jets d'eau, etc.), doit être effectué méthodiquement. Il est important de maintenir toujours une situation optimale pour le nettoyage suivant, en évitant donc de laisser sur le carrelage des dépôts de poussières ou d'autres types de résidus pendant longtemps, qui pourraient compliquer le nettoyage. Pour les produits émaillés de la gamme GRIP SM, les PADS ou les brosses abrasives ne sont pas indiqués. Avec ces produits, la surface antidérapante deviendrait plus lisse dans le temps, en diminuant ainsi la sécurité.

INSTRUCCIONES DE COLOCACIÓN Y CONSEJOS DE USO PARA LA SERIE "GRIP SM"

Los productos de la serie GRIP SM han sido diseñados para ser usados dentro de tinas y en lugares sumergidos en agua, en relación a las características antideslizantes de las normas DIN 51097, en función de las clases de pertenencia "A", "B", "C". Destinos diferentes y métodos de instalación inadecuados resultan inidóneos y provocan la caducidad automática de todo tipo de responsabilidad directa o indirecta de nuestra empresa. Los productos de la serie GRIP SM presentan un alto grado de resistencia al deslizamiento y su colocación y limpieza resultan generalmente más delicadas y dificultosas. Para mayor claridad deseamos indicar, en base a nuestra experiencia, algunos consejos técnicos fundamentales para la colocación. En primer lugar, es importante respetar escrupulosamente los consejos de colocación y mantenimiento del fabricante de adhesivos y masillas, prestando especial atención a masillados epoxídicos que requieren procedimientos específicos de utilización.

- 1) Extienda el sellante a lo largo de las juntas y eventualmente utilice una espátula para facilitar el llenado de las mismas.
- 2) Aplique la masilla en recuadros de amplitud limitada y luego limpie con una esponja y agua enjuagando frecuentemente la esponja. La operación de limpieza se considera terminada cuando se hayan quitado totalmente los residuos de los azulejos.
- 3) Eventuales restos de sellantes de cemento se pueden eliminar utilizando detergente ácido y un monocepillo, al término de las labores.
- 4) En caso de masillado con productos epoxídicos y derivados, es absolutamente necesario tener presente que la eliminación de las resinas endurecidas no es más posible. El masillado realizado con estos productos epoxídicos y/o resinas se debe efectuar exclusivamente mediante el uso de jeringas e instrumentos análogos recomendados por los fabricantes de dichos productos.

MANTENIMIENTO ORDINARIO

Es bueno realizar metódicamente el mantenimiento ordinario usando los instrumentos adecuados (por ejemplo: detergentes, monocepillos, hidrolavadoras, etc.). Es importante mantener siempre una situación óptima para la limpieza sucesiva, evitando por la tanto dejar sobre el suelo depósitos de polvo o residuos de diferentes tipos durante largos períodos, que harían la limpieza más dificultosa. Para los productos esmaltados de la serie GRIP SM, no resultan adecuados los llamados PADS o cepillos abrasivos. Con estos productos, la superficie antideslizante se alisa con el tiempo y disminuye la seguridad.

LAYING INSTRUCTIONS AND RECOMMENDED USE FOR THE "GRIP SM" SERIES

The products of the GRIP SM series are designed to use inside pools and in places submerged in water, in relation to the non-slip characteristics stipulated by the DIN 51097 standards, according to the classes "A", "B", "C". Other uses and inadequate installation lead to the immediate void of any direct or indirect liability on the part of our company. Because the products in the GRIP SM series feature a high level of slipping resistance, laying and cleaning the materials are generally more delicate and difficult operations. For greater clarity, we would like to provide some fundamental technical recommendations for installing the materials based on our experience. First of all, it is important to scrupulously follow the laying and maintenance instructions provided by the manufacturers of adhesives and grouts, with particular attention to epoxy grouts that require specific procedures of use.

- 1) Spread the sealer along the joints, using a spatula if necessary to facilitate filling the joints.
- 2) Grout squares of limited area, then clean with a sponge and water taking care to rinse the sponge often. The cleaning operation is considered concluded only when the residues on the tiles have been totally removed.
- 3) Any residues of cement-based sealers can be removed using acidic detergent and single-brush cleaner at the end of the installation.
- 4) In the case of grouting with epoxy products and similar, it is absolutely necessary to keep in mind that the removal of the resins, once they have hardened, is no longer possible. Grouting done with these epoxy products and/or resins must only be carried out using syringes and analogous tools recommended by the manufacturers.

ROUTINE MAINTENANCE

Routine maintenance should always be carried out methodically, using suitable materials and tools (e.g. detergents, single-brush cleaners, pressure washers, etc.). It is important to always maintain an optimal situation for the subsequent cleaning, therefore avoiding leaving any deposits of dust or residues of any type on the surface for long periods of time, which would make cleaning more difficult. For the glazed products of the GRIP SM series, abrasive pads or brushes are not suitable. With these products the non-slip surface is smoothed over time and their safety therefore decreases.

VERLEGEANLEITUNG UND GEBRAUCHSTIPPS FÜR DIE "GRIP SM"

Die Produkte der Serie GRIP SM wurden zur Verwendung im Innern von Becken oder an von Wasser überfluteten Orten entworfen und entsprechen den Rutschfestigkeitsmerkmalen der Normen DIN 51097, je nach den Zugehörigkeitsklassen "A", "B", "C". Andere Bestimmungszwecke und ungeeignete Montageverfahren sind unangebracht und führen zum automatischen Verfall jeder direkten oder indirekten Haftung seitens unseres Unternehmens. Die Produkte der Serie GRIP SM weisen eine hohe Rutschfestigkeit auf, und ihre Verlegung und Reinigung ist im Allgemeinen heikler und schwieriger. Wir möchten daher auf der Grundlage unserer Erfahrung einige wesentliche technische Ratschläge zur Verlegung geben. In erster Linie ist es wichtig, die Empfehlungen des Herstellers von Klebern und Fugenmassen genau zu befolgen und bei Epoxid-Fugenmassen, die spezielle Verfahren für den Gebrauch erfordern, besondere Sorgfalt walten zu lassen.

- 1) Die Fugenmassen entlang der Fugen auftragen, gegebenenfalls einen Spachtel benutzen, um das Füllen der Fugen zu erleichtern.
- 2) Kleine Flächen verspachteln, anschließend mit einem Schwamm und Wasser säubern und dabei den Schwamm oft ausspülen. Das Reinigungsverfahren ist als abgeschlossen anzusehen, wenn alle Rückstände auf den Fliesen vollständig entfernt sind.
- 3) Eventuelle Rückstände von Zementfugenmassen können am Ende der Arbeiten mit Monobürste und Säurereiniger entfernt werden.
- 4) Im Fall der Verspachtelung mit Epoxidprodukten und Derivaten ist unbedingt daran zu denken, dass die Entfernung der erhärteten Harze nicht mehr möglich ist. Die mit diesen Epoxidprodukten bzw. Harzen vorgenommene Verlegung sollte ausschließlich unter Verwendung von Spritzen oder von den Herstellerfirmen empfohlener, ähnlicher Geräte erfolgen.

ORDENTLICHE INSTANDHALTUNG

Die ordentliche Instandhaltung unter Verwendung geeigneter Mittel (z.B. Reiniger, Monobürsten, Hochdruckreiniger usw.) sollte methodisch vorgenommen werden. Es ist wichtig, immer einen optimalen Zustand für die nächste Reinigung beizubehalten. Es ist daher zu vermeiden, Staubablagerungen oder Rückstände verschiedener Natur lange Zeit auf dem Boden zu lassen, da sie später die Reinigung erschweren. Für die glasierten Produkte der Serie GRIP SM sind die so genannten PADS oder Schleifbürsten nicht geeignet. Mit diesen Produkten wird die rutschfeste Oberfläche mit der Zeit glatt und die Sicherheit wird geringer.

ИНСТРУКЦИИ ПО КЛАДКЕ И РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ДЛЯ СЕРИИ "GRIP SM"

Изделия серии GRIP SM созданы для использования внутри бассейнов и погруженных в воду площадей; они обладают характеристиками против скольжения, установленными стандартом DIN 51097, в зависимости от класса принадлежности — «А», «В», «С». Иное предназначение и неподходящие методы монтажа считаются несоответствующими и приводят к автоматическому освобождению производителя от прямой или непрямої ответственности любого типа. Изделия серии GRIP SM обладают высокой степенью сопротивления скольжению, их кладка и чистка считаются более сложными и требуют большей осторожности. Для большей точности мы хотим предоставить, на основании приобретенного опыта, некоторые фундаментальные технические советы по выполнению работ. Прежде всего, важно точно следовать советам по кладке и техническому обслуживанию от изготовителя замазок и мастик, особое внимание уделяя эпоксидным замазкам, применение которых требует специфических процедур.

- 1) Нанести мастику вдоль зазоров, при необходимости используя шпатель для заполнения этих зазоров.
- 2) Замазать квадраты ограниченных размеров, затем очистить мочалкой и водой, часто ополаскивая мочалку; чистку можно считать завершенной после полного удаления остатков продуктов с плиткой.
- 3) Остатки герметичной мастики на цементной основе можно удалить по окончании работ с помощью кислотного чистящего средства и полойочной машины.
- 4) Если замазка проводилась эпоксидными продуктами и их дериватами, необходимо учесть, что удаление застывших смол будет невозможным. Замазка эпоксидными продуктами и/или смолами должна выполняться исключительно с помощью шприцов и аналогичных инструментов, рекомендуемых изготовителями.

СТАНДАРТНОЕ ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ

Стандартное техническое обслуживание должно проводиться с определенной периодичностью и с использованием подходящих инструментов (напр., чистящих средств, полойочных машин, оборудования для струйной очистки и т.д.). Важным является постоянное обеспечение оптимальной ситуации для последующей чистки, следовательно, не рекомендуется оставлять продолжительное время на полу пыль или разнообразные отходы, которые в будущем усложнят чистку. Для чистки эмалированных изделий серии GRIP SM не подходят скребковые мочалки или абразивные щетки, поскольку они делают противоскользящую поверхность гладкой и, следовательно, менее безопасной.

INTERNO VASCA

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTERIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

FASCE DI VIRATA

FASCE DI VIRATA - SKIRTING BANDS - LIGNES DE VIRAGE WENDEWAND - PANELES DE VIRAJE - ВЕРТИКАЛЬНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ ДЛЯ КАСЕНИЯ

“LISCIO SM FV”

E' un prodotto antiscivolo ottenuto tramite un trattamento laser che agisce sullo smalto, formando microcavità che garantiscono maggiore resistenza allo scivolamento, in condizioni di presenza continua di acqua. Caratteristiche antiscivolo gruppo “A” DIN 51097. Il trattamento viene realizzato su qualsiasi colore della gamma LISCIO SM.

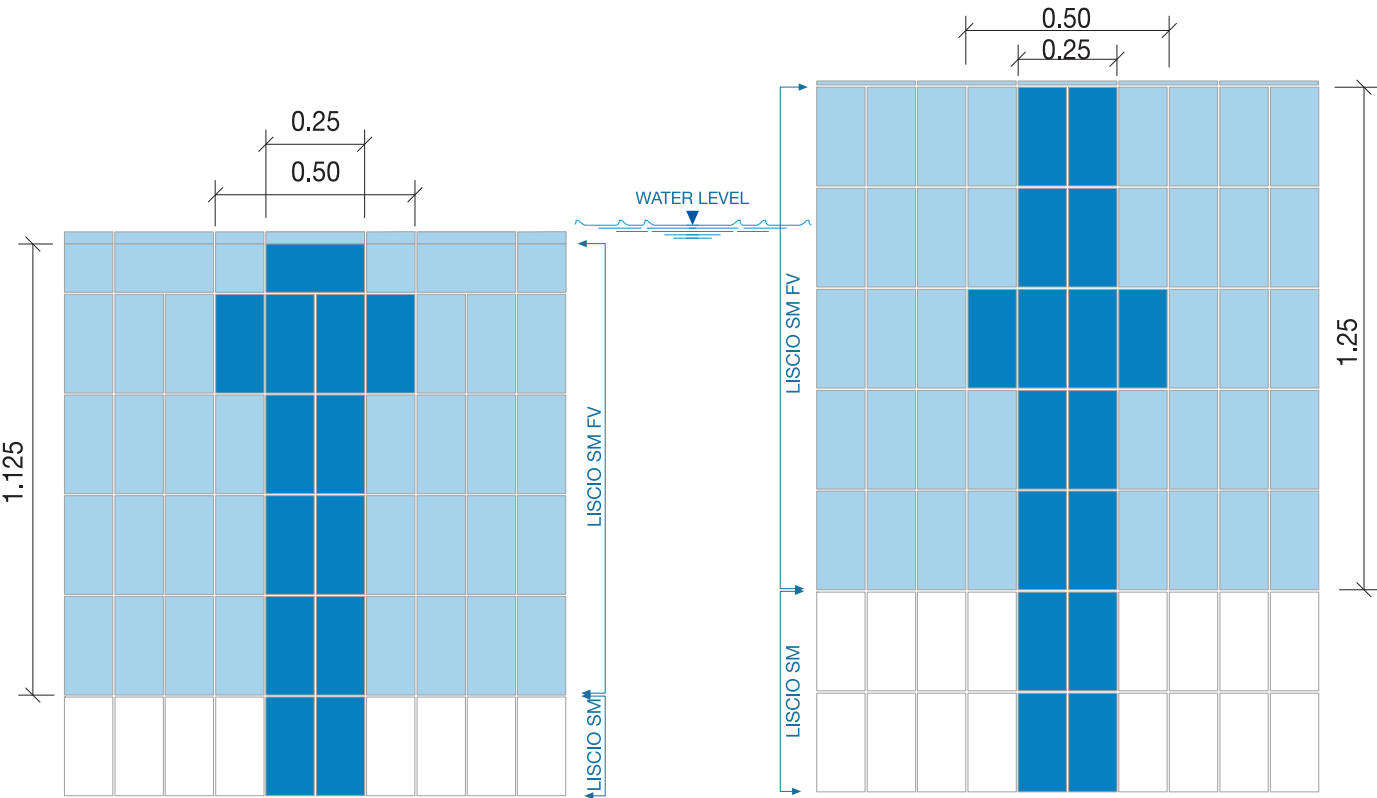
A non-slip product obtained by means of laser treatment that acts on the enamel, forming micro-cavities that guarantee greater resistance to slipping, water is continuously present. Characteristics of slip-resistant group “A” DIN 51097. The treatment is carried out on any colour of the LISCIO SM range.

C'est un produit antidérapant obtenu par un traitement laser qui agit sur l'émail, en formant des microcavités qui assurent une plus grande résistance à la glissance, dans des conditions de présence d'eau continue. Caractéristiques antidérapant groupe “A” DIN 51097. Le traitement est réalisé sur tous les coloris de la gamme LISCIO SM.

Es handelt sich um ein rutschhemmendes Produkt, das durch Laserbehandlung erzielt wird. Diese wirkt auf die Glasur ein und lässt Mikrovertiefungen entstehen, die bei ständigem Kontakt mit Wasser eine höhere Rutschfestigkeit gewährleisten. Rutschhemmende Eigenschaften nach DIN 51097, Bewertungsgruppe „A“. Die Behandlung wird bei jeder beliebigen Farbe der Reihe LISCIO SM angewandt.

Se trata de un producto antideslizante obtenido mediante un tratamiento láser que actúa en el esmalte, formando microcavidades que garantizan una mayor resistencia al deslizamiento, en condiciones de presencia continua de agua. Características antideslizantes de grupo “A” DIN 51097. El tratamiento puede realizarse sobre cualquier color de la gama LISCIO SM.

Это противоскользющее изделие, получаемое посредством лазерной обработки эмали, в результате которой образуются микрополости, гарантирующие более высокую устойчивость к скольжению при постоянном наличии воды. Характеристики противоскольжения класса “A” DIN 51097. Эта обработка выполняется на изделиях любого цвета гаммы LISCIO SM.



LISCIO SM FV	LISCIO SM FV
LIGHT COLOR	DARK COLOR
245x120x7,4 mm 740618 ■ GR-0870	245x120x7,4 mm 740619 ■ GR-1000

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

		PC	MQ	KG UM	KG
	12,5x25 Liscio SM FV	42	1,31	14,74	20,20

		Box	MQ	KG
	12,5x25 Liscio SM FV	60	78,72	1235

INTERNO VASCA - M12,5x25 cm - 5"x9 7/8"

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTERIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

FASCE DI VIRATA

Istruzioni di posa e pulizia LISCIO SM FV - Pur garantendo la completa idoneità all'uso, intesa come rispondenza del prodotto alle specifiche richieste della norma DIN 51097 (antiscivolo per piedi nudi bagnati) in funzione delle classi minime di appartenenza A, si precisa quanto segue:

1. LISCIO SM FV nasce per impieghi funzionali specifici (FASCE DI VIRATA). Non potremo perciò accettare lamentele o reclami nel caso di utilizzo diverso da quello prescritto.
2. Eventuali minime variazioni di lucentezza superficiale, visibili in condizione asciutta o a distanza ravvicinata, non alterano le caratteristiche del prodotto o le sue prestazioni dichiarate. Per questo motivo non potranno essere accettate lamentele o reclami in merito a queste particolarità.
3. Durante la fase di posa, si deve porre particolare cura alla rimozione degli eccessi di stucco/sigillante, operazione che deve avvenire nei tempi e modi indicati dal fabbricante. I residui post posa di stucchi/sigillanti additivati con lattici o di natura chimica (resine reattive come stucchi epossidici e simili) vanno rimossi immediatamente. Si consiglia di valutare sempre l'opportunità di utilizzare appositi prodotti distaccanti da applicare prima della stesura dello stucco.
4. Nella pulizia post posa e nella manutenzione straordinaria (pulizia del bacino vuoto), deve essere evitato l'uso di attrezzature abrasive (detergenti o PAD); è invece indicato l'uso di idropultrici.
5. La resistenza alle macchie del prodotto è leggermente inferiore a quella del corrispettivo lucido, a causa della presenza di cavità microscopiche che interessano solo la parte superficiale dello smalto (dovute alla lavorazione che genera la resistenza allo scivolamento richiesta). Questa caratteristica non incide sulle prestazioni del prodotto nelle condizioni d'uso indicate.

La serie LISCIO SM FV è stata progettata con l'obiettivo di soddisfare sempre e pienamente i necessari parametri di igiene e sicurezza, senza trascurare le esigenze estetiche e cromatiche del progetto.

Verlegeanleitung und Reinigung LISCIO SM FV - Wir garantieren zwar für die völlige Gebrauchstauglichkeit, verstanden als Übereinstimmung des Produkts mit den besonderen Anforderungen der Norm DIN 51097 (Rutschfestigkeit bei nackten, nassen Füßen) je nach den Mindestzugehörigkeitsklassen A, möchten jedoch Folgendes präzisieren:

1. LISCIO SM FV wurde für spezielle Verwendungszwecke (WENDEWAND). Bei anderer Verwendung als der vorgeschriebenen können wir daher Beschwerden oder Reklamationen nicht annehmen.
2. Eventuelle minimale Unterschiede des Oberflächenglanzes, in trockenem Zustand oder aus geringer Entfernung sichtbar sein können, verändern die Eigenschaften oder die erklärten Leistungen des Produkts nicht. Aus diesem Grund können Beschwerden oder Reklamationen in Bezug auf diese Besonderheit nicht angenommen werden.
3. Bei der Verlegung ist besonders auf die Entfernung der überschüssigen Fugenmasse zu achten, die in den vom Hersteller angegebenen Zeiten und Weisen erfolgen muss. Die nach der Verlegung gebliebenen Rückstände von Fugenmassen mit Latex oder chemischen Zusatzstoffen (Reaktionsharze wie Epoxid-Fugenmassen oder Ähnliche) sind sofort zu beseitigen. Wir empfehlen, vor dem Auftragen der Fugenmasse stets zu überlegen, ob die Verwendung entsprechender ablösender Produkte zweckmäßig ist.
4. Bei der Reinigung nach der Verlegung und der außerordentlichen Instandhaltung (Reinigung des leeren Beckens) ist die Verwendung abschleifender Mittel (Reiniger oder PADS) zu vermeiden; dagegen ist die Benutzung von Hochdruckreinigern angebracht.
5. Aufgrund der mikroskopisch kleinen Vertiefungen, die nur die Oberfläche der Glasur betreffen (durch die Bearbeitung, die die geforderte Rutschfestigkeit erzeugt) ist die Fleckenbeständigkeit des Produkts etwas geringer als beim glänzenden Modell. Dieses Merkmal wirkt sich nicht auf die Leistungen des Produkts unter den angegebenen Gebrauchsbedingungen aus.

Die Serie LISCIO SM FV wurde mit dem Ziel entworfen, die notwendigen Hygiene- und Sicherheitskriterien stets vollkommen zu erfüllen, ohne die ästhetischen und farblichen Erfordernisse des Projekts außer Acht zu lassen.

Instrucciones de colocación y de limpieza LISCIO SM FV - No obstante se garantiza la completa idoneidad de uso, en el sentido de correspondencia del producto con las especificaciones requeridas por la norma DIN 51097 (antideslizante para pies descalzos mojados) en función de las clases mínimas de pertenencia A, se precisa lo siguiente:

1. LISCIO SM FV nace para usos funcionales específicos (PANELES DE VIRAJE). No podremos por lo tanto aceptar quejas ni reclamos en caso de un uso distinto al prescrito.
2. Eventuales variaciones mínimas de brillo superficial, visibles en condiciones normales o a vista cercana, no alteran las características del producto ni sus prestaciones declaradas. Por este motivo, no podrán aceptarse quejas ni reclamos sobre estas particularidades.
3. Durante la fase de colocación, se debe tener especial cuidado en la eliminación de los excesos de masilla/sellante, operación que se debe realizar en los tiempos y modos indicados por el fabricante. Los residuos posteriores a la colocación de encolados/sellantes con aditivos lácticos o de naturaleza química (resinas reactivas como masillas epoxídicas y similares) se deben eliminar inmediatamente. Se aconseja evaluar siempre la oportunidad de utilizar específicos productos de despegue que se aplican antes de la colocación de la masilla.
4. En la limpieza posterior a la colocación y en el mantenimiento extraordinario (limpieza de la cuba vacía) se debe evitar el uso de productos abrasivos (detergentes o PAD) y se recomienda, en cambio, el uso de hidrolavadoras.
5. La resistencia a las manchas del producto es ligeramente inferior a la del brillo correspondiente, a causa de la presencia de cavidades microscópicas que se encuentran solo en la parte superficial del esmalte (debidas a la elaboración que genera la resistencia al deslizamiento requerida). Esta característica no incide sobre las prestaciones del producto bajo las condiciones de uso indicadas.

La serie LISCIO SM FV ha sido diseñada con el objetivo de satisfacer siempre y plenamente los parámetros necesarios de higiene y seguridad, sin descuidar las exigencias estéticas y cromáticas del proyecto.

Instructions for laying and cleaning LISCIO SM FV - While guaranteeing complete suitability to the use in reference to the product's correspondence to the specifications stipulated by the DIN 51097 standard (non-slip for wet barefoot conditions) according to the minimum classes A, we specify the following:

1. LISCIO SM FV is designed for specific functional uses (SKIRTING BANDS). Therefore, we cannot accept complaints or claims in the event of a type of use different from the prescribed use.
2. Any minimal variations of surface sheen, visible in dry conditions or at a close-up distance, do not alter the characteristics of the product or its stated performance features. For this reason, no complaints or claims will be accepted in relation to these particulars.
3. During the laying phase, particular attention must be given to the removal of the excess grout/sealer, an operation that must be carried out according to the times and methods indicated by the manufacturer. The post-laying residues of grouts/sealers with latex or chemical additives (reactive resins such as epoxy grouts and similar) must be removed immediately. We recommend always evaluating the suitability of using special detaching products to be applied prior to spreading the grout.
4. In the post-laying cleaning and in special maintenance (cleaning of the empty basin), the use of abrasives (detergents or pads) must be avoided. Instead, using a pressure washer is recommended.
5. The stain resistance of the product is slightly lower than that of the corresponding high-gloss product, due to the presence of microscopic cavities that involve only the surface part of the glaze (due to the processing that creates the required slipping resistance). This characteristic does not affect the performance of the product in the conditions of use indicated.

The LISCIO SM FV series has been designed with the aim to fully and consistently satisfy the necessary parameters of hygiene and safety, without neglecting the aesthetic and chromatic needs of the project.

Instructions de pose et nettoyage LISCIO SM FV - Bien que l'aptitude à l'utilisation soit garantie, à savoir la conformité du produit aux exigences spécifiques de la norme DIN 51097 (antidérapant pour pieds nus mouillés), selon les classes minimales d'évaluation A, on précise ce qui suit :

1. LISCIO SM FV est conçu pour des utilisations fonctionnelles spécifiques (LIGNES DE VIRAGE). Par conséquent, nous ne pourrions accepter aucune plainte ou réclamation, en cas d'utilisation autre que celle prescrite.
2. D'éventuelles moindres variations d'éclat de la surface, visibles au sec ou à distance rapprochée, n'altèrent pas les caractéristiques du produit ou ses prestations déclarées. Raison pour laquelle, aucune plainte ou réclamation ne pourra être acceptée à propos de cette particularité.
3. Pendant la phase de pose, faire extrêmement attention lors de l'enlèvement des excès d'enduit/mastic, opération qui doit être effectuée dans les délais et modalités indiqués par le fabricant. Les résidus post-pose d'enduit/mastic additivés avec des lactiques ou de nature chimique (résines réactives comme des enduits époxydiques et similaires), doivent être immédiatement ôtés. Il est conseillé de toujours tenir compte de l'opportunité d'utiliser des produits spéciaux anti-adhésifs à appliquer avant d'étaler l'enduit.
4. Lors du nettoyage post-pose et de l'entretien extraordinaire (nettoyage du bassin vide), éviter l'utilisation de produits abrasifs (détergents ou PAD) ; par contre, il est possible d'utiliser des nettoyeurs à jets d'eau.
5. La résistance aux taches du produit est légèrement inférieure par rapport à celle du brillant correspondant, à cause de la présence de cavités microscopiques qui occupent uniquement la partie superficielle de l'émail (dûes à l'usinage qui crée la résistance requise au glissement). Cette caractéristique n'a aucune incidence sur les prestations du produit dans les conditions d'utilisation indiquées.

La gamme LISCIO SM FV a été projetée dans le but de satisfaire, toujours et totalement, les paramètres nécessaires d'hygiène et de sécurité, sans négliger les exigences esthétiques et chromatiques du projet.

Инструкции по кладке и чистке LISCIO SM FV - Несмотря на гарантию полной пригодности к использованию, понимаемую как соответствие изделия особым требованиям стандарта DIN 51097 (противоскользящие свойства для мокрых босых ног), в зависимости от минимальных классов принадлежности А, мы хотим обратить внимание на следующее:

1. LISCIO SM FV зарождается для специфического функционального использования (ВЕРТИКАЛЬНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ ДЛЯ КАСАНИЯ). В связи с этим мы не принимаем жалоб или претензий в случае использования данного материала не по назначению.
2. Возможные минимальные различия в поверхностном блеске, заметные в сухих условиях или на близком расстоянии, не изменяют характеристик изделия или его заявленных свойств. По этой причине не принимаются жалобы или претензии в связи с названными особенностями.
3. На этапе кладки следует особо внимательно удалять остатки замазки/мастики, строго соблюдая сроки и способы, указанные изготовителем. Остатки замазки/мастики после кладки легко и быстро удаляются с помощью латекса или химических веществ (реактивных смол, подобных эпоксидной мастике и т.д.). Рекомендуется предварительно (до начала кладки с использованием замазки/мастики) оценить возможность использования подходящих средств по ее удалению.
4. Для чистки после кладки и при внеплановом техническом обслуживании (чистка пустого бассейна) запрещается использовать абразивные инструменты (чистящие средства или скребковые мочалки); рекомендуется использование оборудования для струйной очистки.
5. Стойкость к пятнам у данного изделия несколько ниже, чем у соответствующей глянцевой плитки: это объясняется микрополостями в поверхностной части эмали (обусловленными специальной обработкой для придания противоскользящих свойств). Данная характеристика не влияет на свойства продукта при указанных условиях использования.

Серия LISCIO SM FV спроектирована с целью полного и постоянного удовлетворения необходимым параметрам гигиены и безопасности, не пренебрегая эстетическими и хроматическими требованиями проекта.

INTERNO VASCA - M12,5x25 cm - 5"x9 7/8"

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTERIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

MOD. GRADINO

MOD. GRADINO



mm245x155x60

BIANCO

728411 ▲ GR-0790

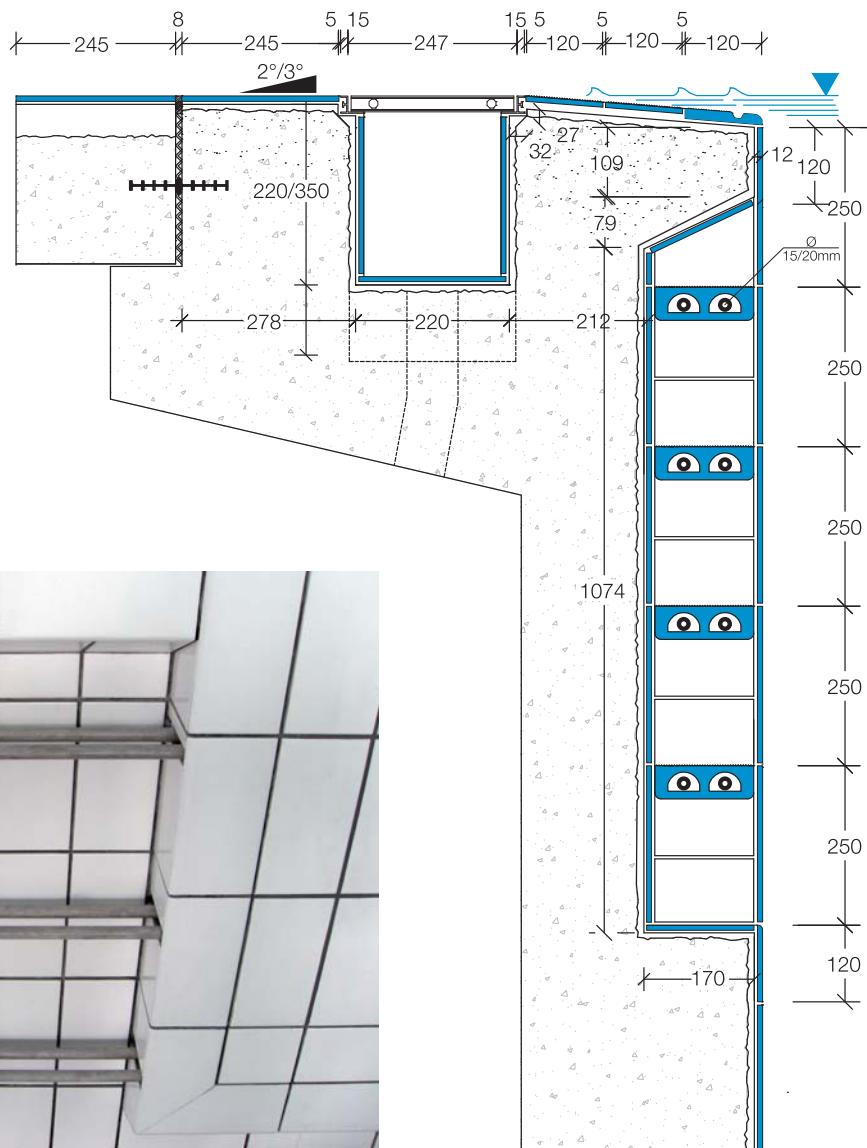
TURCHESE CHIARO

728410 ▲ GR-0790

IMBALLI - Packaging - Emballage
Verpackungen - Embalaje - Упаковка



	PC	MQ	KG UM	KG
MOD. GRADINO	4	1,312	0,80	3,30



Segnaletiche

SEGNALETICA PER PALLANUOTO



mm245x120x7,4

Marking for water polo court
Markierungen für Wasserballspielfelder
Signalisations pour water-polo
Señalización para polo acuático
Разметка для водного поло

BIANCO 006457 ▲ GR-0880

VERDE 006460 ▲ GR-0880

ROSSO 006461 ▲ GR-0880

GIALLO 006462 ▲ GR-0880

NUMERATA



mm245x245x7,4

Numbering
Bahnnummerierung
Numérotage
Numeración
Нумерованная пара

006463 ▲ GR-0880

PROFONDITÀ



mm120x245x7,4

Depth
Anzeige der Wassertiefe
Profondeur
Profundidad
Глубина

000078 ▲ GR-0880

LOGO



mm120x245x7,4

VERTICALE
7679
CAMPIONE GRATUITO/SAMPLES
ORIZZONTALE
7678
CAMPIONE GRATUITO/SAMPLES

IMBALLI - Packaging
Emballage - Verpackungen
Embalaje - Упаковка

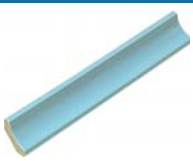
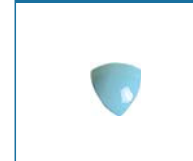


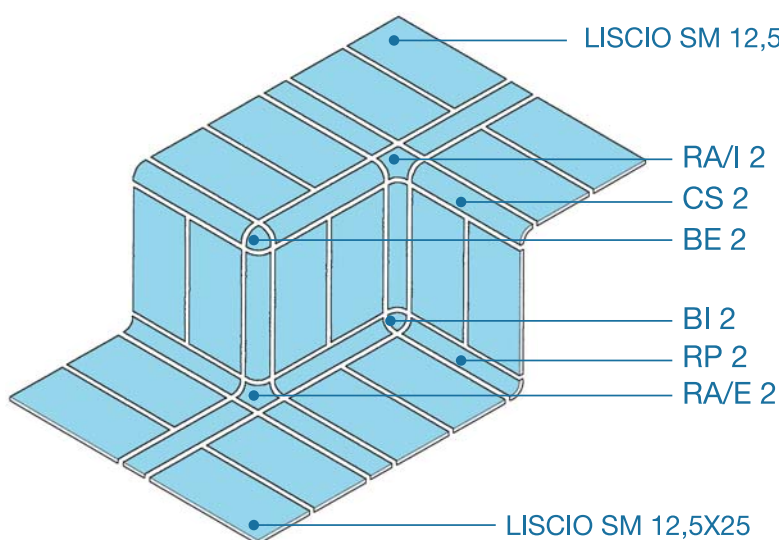
	PC	KG UM	KG
segnaletica	14	0,43	6,80
numerata	14	0,43	6,80
profondità	14	0,43	6,40
con logo	1	1,50	1,50

INTERNO VASCA - M12,5x25 cm - 5"x9 7/8"

INSIDE THE POOL - BECKEN - INTERIEUR DU BASSIN - INTERIORES DE PISCINAS - ВНУТРЕННЯЯ ПОЛОСТЬ БАСЕЙНА

I RACCORDI

RP 2 mm245X20	CS 2 mm245X30	BI 2 mm 30X30	BE 2 mm30X30	RA/E 2 mm 50x50	RA/I 2 mm 50x50
					
BIANCO 006292 ▲ GR-0140	BIANCO 006297 ▲ GR-0140	BIANCO 006302 ▲ GR-0150	BIANCO 006307 ▲ GR-0150	BIANCO 008167 ▲ GR-0200	BIANCO 008617 ▲ GR-0200
TURCHESE CHIARO 006291 ▲ GR-0140	TURCHESE CHIARO 006296 ▲ GR-0140	TURCHESE CHIARO 006301 ▲ GR-0150	TURCHESE CHIARO 006306 ▲ GR-0150	TURCHESE CHIARO 008166 ▲ GR-0200	TURCHESE CHIARO 008618 ▲ GR-0200
BLU ELETTRICO 006295 ▲ GR-0150	BLU ELETTRICO 006300 ▲ GR-0150	BLU ELETTRICO 006305 ▲ GR-0170	BLU ELETTRICO 006310 ▲ GR-0170	BLU ELETTRICO 012191 ▲ GR-0210	BLU ELETTRICO 012188 ▲ GR-0210



IMBALLI - Packaging - Emballage
Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	KG UM	KG
RP 2	60	0,200	12,10
CS 2	60	0,200	12,10
BI 2	18	0,050	1,00
BE 2	18	0,050	1,00
RAE 2	4	0,050	0,30
RAI 2	4	0,050	0,30

"AQUAPARK SUTKA" - Praga - Repubblica Ceca



ARREDO URBANO STREET FURNITURE



Mina Underpass - Abu Dhabi (UAE)



Tunnel Palm - Dubai (UAE)



WALKS/1.0 white naturale / matte - dolphin lineare



WALKS/1.0 beige naturale / matte - dolphin lineare

ESTERNO VASCA - OUTSIDE THE POOL

ESTERNO VASCA - M12,5x25 cm - 5"x9 7/8"

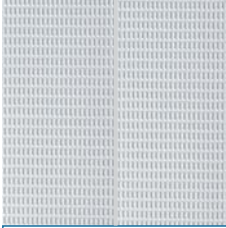
OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG
GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ



MOD. 2/25

WHITE



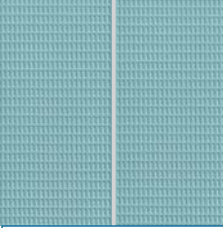
245x120x7,8 mm
011415 ■ GR-0630

 BC WHITE
011419
▲ GR-0150

 BC WHITE/BLU
011423
▲ GR-0200

 BC WHITE/NERO
011425
▲ GR-0200

CELESTE

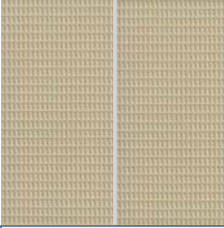


245x120x7,8 mm
011416 ■ GR-0680

 BC CELESTE
011420
▲ GR-0170

 BC CELESTE/BLU
011424
▲ GR-0240

AVORIO STONE



245x120x7,8 mm
703548 ■ GR-0560

 BC AVORIO STONE
703553
▲ GR-0150

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

</

mod. canalina

MOD. CANALINA



245x120x26 mm

WHITE
008148 ▲ GR-0300

**MOD. CANALINA
TERMINALE**



245x120x26 mm

WHITE
008150 ▲ GR-0320

**MOD. CANALINA
CON FORO**



245x120x26 mm

WHITE
008149 ▲ GR-0320

PILETTA



Outlet / Ablaufventil / Tuyau
d'acoulement / Desaguadero

Ø mm 47
000350 ▲ GR-0680

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG UM	KG
 mod. CANALINA	14	-	0,80	11,30
mod. CANALINA con foro	14	-	0,80	11,30
mod. CANALINA - terminale	14	-	0,80	11,30
piletta 47	60	-	0,30	18,10



ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

Bocciardato/Squadrato - Bush hammered/Squared - Gehämmert/Rektifiziert - Bouchardé/Equarri - Abujardado/Escuadrado - Бучардная/Калиброванная

ARCHITECTURE

BONE



60x60	721166	■ GR-0920
40x80	721514	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722463
▲ GR-0420

PUMICE



60x60	721167	■ GR-0920
40x80	721515	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722464
▲ GR-0420

SAND



60x60	721168	■ GR-0920
40x80	721516	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722465
▲ GR-0420

SAGE



60x60	721169	■ GR-0920
40x80	721517	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722466
▲ GR-0420

FOSSIL



60x60	721170	■ GR-0920
40x80	721518	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722467
▲ GR-0420

ASHGREY



60x60	721171	■ GR-0920
40x80	721519	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722468
▲ GR-0420

CINNAMON

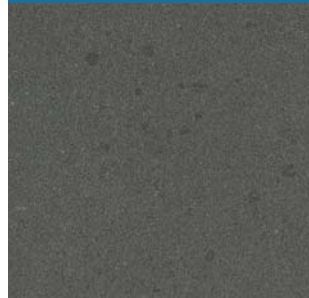


60x60	721172	■ GR-0920
40x80	721520	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722469
▲ GR-0420

MINERAL

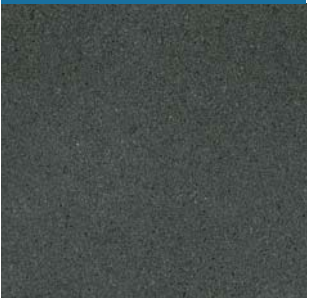


60x60	721173	■ GR-0920
40x80	721521	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722470
▲ GR-0420

FOREST

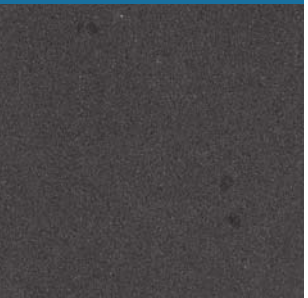


60x60	721174	■ GR-0920
40x80	721522	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722471
▲ GR-0420

DEEP MAUVE



60x60	721175	■ GR-0920
40x80	721523	■ GR-0920



20x40x6 "L" AN
722472
▲ GR-0420

40x80 15^{3/4}"x31^{1/2}"
60x60 23^{5/8}"x23^{5/8}"



IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG
60x60	3	1,08	24,90
40x80	3	0,96	21,50
Elemento Elle AN	4	-	10,10

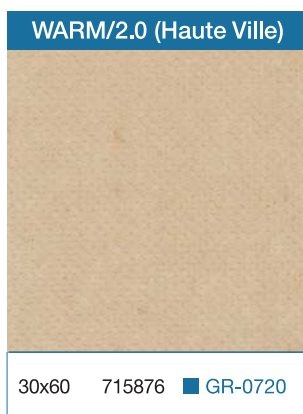
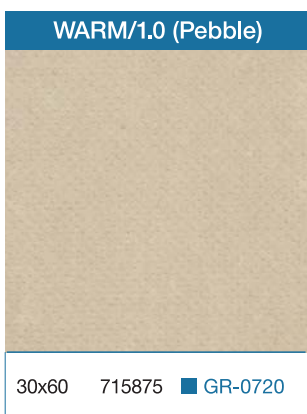
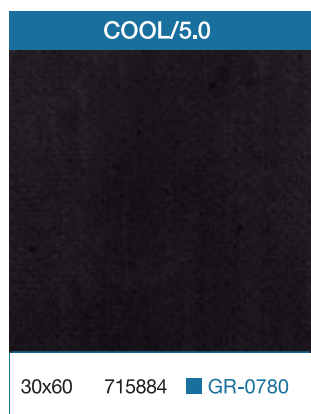
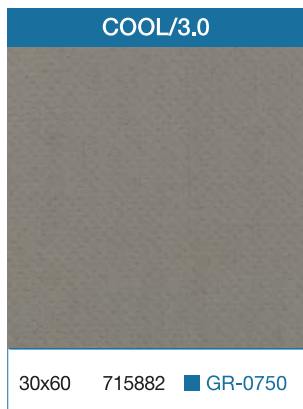
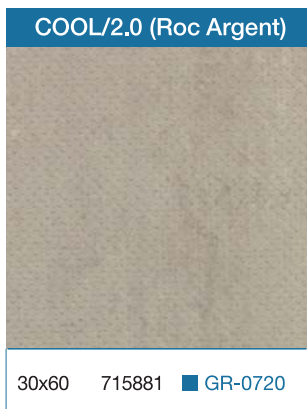
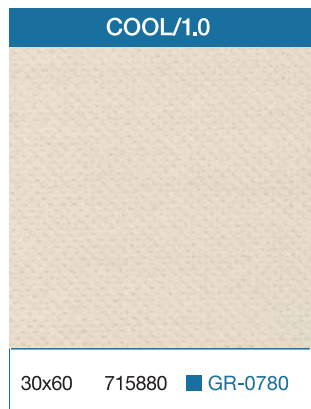
	Box	MQ	KG
60x60	40	43,20	1019
40x80	56	53,76	1224
Elemento Elle AN	-	-	-

ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
Point/Squadrato - Point/Squared - Point/Rektifiziert - Point/Equarri - Point/Escuadrado - Point/Калиброванная

CHROMTECH/1.0



30x60 11^{3/4}"x23^{5/8}"



IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG		Box	MQ	KG
30x60	6	1,08	23,90	30x60	40	43,20	975

ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАССЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

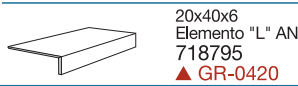
Strutturato/Squadrato - Slate/Squared - Strukturiert/Rektifiziert - Structuré/Equarri - Estructurado/Escuadrado - Структурированный/Калиброванная

ECOTECH

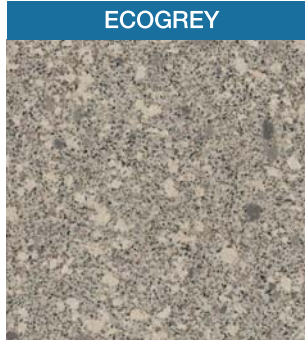
ECOLIGHT



60x120x1	718566	■ GR-1060
60x60x1	718360	■ GR-0830
40x80x1	718050	■ GR-0830



ECOGREY



60x120x1	718568	■ GR-1060
60x60x1	718362	■ GR-0830
40x80x1	718052	■ GR-0830

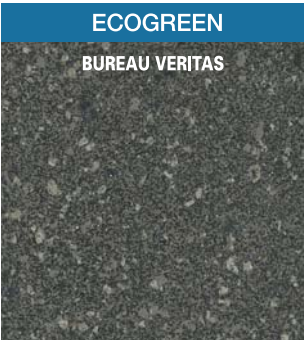


60x120 23^{5/8}"x47^{1/8}"
60x60 23^{5/8}"x23^{5/8}"
40x80 15^{3/4}"x31^{1/2}"

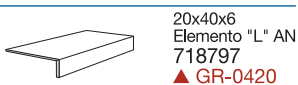


ECOGREEN

BUREAU VERITAS

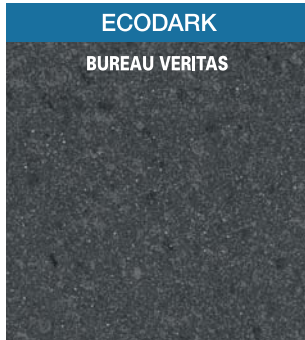


60x120x1	718571	■ GR-1060
60x60x1	718364	■ GR-0830
40x80x1	718054	■ GR-0830

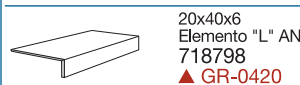


ECODARK

BUREAU VERITAS



60x120x1	718573	■ GR-1060
60x60x1	718366	■ GR-0830
40x80x1	718056	■ GR-0830



IMBALLI - Packaging

Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG
60x120	2	1,44	33,50
60x60	3	1,08	25,10
40x80	3	0,96	21,50
Elem. Elle AN	4	-	10,90

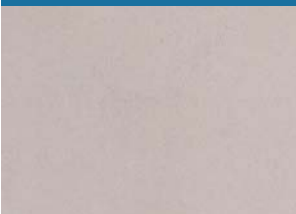
	Box	MQ	KG
60x120	30	43,20	1027
60x60	40	43,20	1025
40x80	56	53,76	1224
Elem. Elle AN	-	-	-

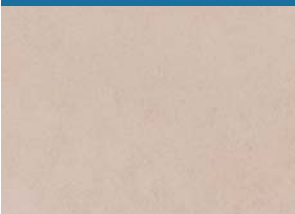
ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
Strutturato/Squadrato - Slate/Squared - Strukturiert/Rektifiziert - Structuré/Equarri - Estructurado/Escuadrado - Структурированный/Калиброванная

FLOORTECH/1.0

FLOOR 1.0			
			
80x80	738434	■ GR-1000	
60x120	738522	■ GR-1050	
60x60	738558	■ GR-0840	
30x60	738540	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739040 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739085 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739076 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739383 ▲ GR-1900	

FLOOR 2.0			
			
80x80	738435	■ GR-1000	
60x120	738523	■ GR-1050	
60x60	738559	■ GR-0840	
30x60	738541	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739041 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739086 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739077 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739384 ▲ GR-1900	

FLOOR 3.0			
			
80x80	738436	■ GR-1000	
60x120	738524	■ GR-1050	
60x60	738560	■ GR-0840	
30x60	738542	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739042 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739087 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739078 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739385 ▲ GR-1900	

80x80 31 1/2" x 31 1/2"
60x120 23 5/8" x 47 1/8"
60x60 23 5/8" x 23 5/8"
30x60 11 3/4" x 23 5/8"



A+B+C



R11

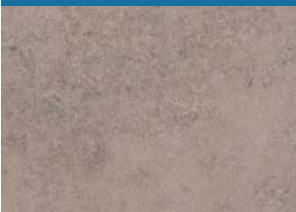


DCOF
> 0,42 WET

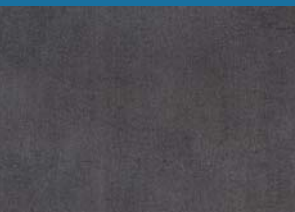
FLOOR 4.0			
			
80x80	738437	■ GR-1000	
60x120	738525	■ GR-1050	
60x60	738561	■ GR-0840	
30x60	738543	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739043 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739088 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739079 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739386 ▲ GR-1900	

FLOOR 5.0			
			
80x80	738439	■ GR-1000	
60x120	738526	■ GR-1050	
60x60	738562	■ GR-0840	
30x60	738544	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739044 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739089 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739080 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739387 ▲ GR-1900	

FLOOR 6.0			
			
80x80	738439	■ GR-1000	
60x120	738527	■ GR-1050	
60x60	738563	■ GR-0840	
30x60	738545	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739045 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739090 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739081 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739388 ▲ GR-1900	

FLOOR 7.0			
			
80x80	738440	■ GR-1000	
60x120	738528	■ GR-1050	
60x60	738564	■ GR-0840	
30x60	738546	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739046 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739091 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739082 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739389 ▲ GR-1900	

FLOOR 8.0			
			
80x80	738441	■ GR-1000	
60x120	738529	■ GR-1050	
60x60	738565	■ GR-0840	
30x60	738547	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739047 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739092 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739083 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739390 ▲ GR-1900	

FLOOR 9.0			
			
80x80	738442	■ GR-1000	
60x120	738530	■ GR-1050	
60x60	738566	■ GR-0840	
30x60	738548	■ GR-0740	
	20x40x6 "L" AN	739048 ▲ GR-0430	
	AN GR DX 33x120x3	739093 ▲ GR-1900	
	GR 33x120x3	739084 ▲ GR-1670	
	AN GR SX 33x120x3	739391 ▲ GR-1900	

IMBALLI - Packaging
Emballage - Verpackungen
Emballaje - Упаковка

	PC	MQ	KG
60x120	2	1,44	33,50
80x80	2	1,28	30,30
60x60	3	1,08	25,60
30x60	6	1,08	24,30
Elemento Elle AN	4	-	10,90
Ang. Gradino DX	2	-	22,10
Gradino	2	-	22,10
Ang. Gradino SX	2	-	22,10

	Box	MQ	KG
60x120	30	43,20	1027
80x80	40	51,20	1233
60x60	40	43,20	1046
30x60	40	43,20	993
Elemento Elle AN	-	-	-
Ang. Gradino DX	-	-	-
Gradino	-	-	-
Ang. Gradino SX	-	-	-

ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
CANNETE' - Squadrato / Squared / Rektifiziert / Equarri / Escuadrado / Калиброванная

GEOTECH/

GEOWHITE



40x80	733586	■ GR-0900
13x80	733582	■ GR-1140

GR. STEP 40x80x3
733876
▲ GR-1290

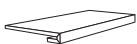


GEOGREY

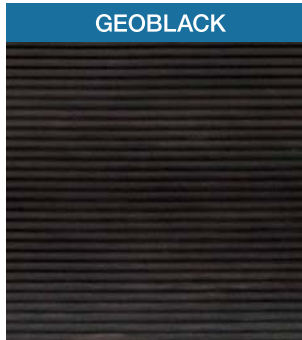


40x80	733587	■ GR-0900
13x80	733583	■ GR-1140

GR. STEP 40x80x3
733877
▲ GR-1290



GEOBLACK



40x80	733589	■ GR-0900
13x80	733585	■ GR-1140

GR. STEP 40x80x3
733879
▲ GR-1290



40x80 15^{3/4}"x31^{1/2}"
13x80 5^{1/8}"x31^{1/2}"



DCOF
> 0,42 WET

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

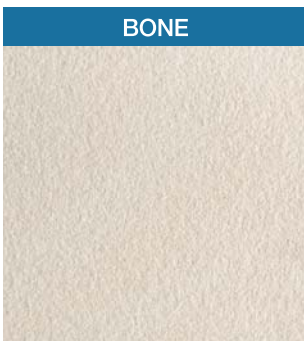
	PC	MQ	KG
40x80	3	0,96	21,50
13x80	10	1,04	24,60
Gr. Step 40x80x3	2	-	16,10

	Box	MQ	KG
40x80	56	53,76	1224
13x80	40	41,60	1007
Gr. Step 40x80x3	-	-	-

GLOBE/1.0

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
Bocciardato/Squadrato - Bush hammered/Squared - Gehämmert/Rektifiziert - Bouchardé/Equarri - Abujardado/Esuadrado - Бучардная/Калиброванная

BONE



30x60 725341 ■ GR-0960

CLAY



30x60 725343 ■ GR-0960

GRAY



30x60 725344 ■ GR-0960

GOLD 1.0



30x60 725322 ■ GR-0960

NUT



30x60 725342 ■ GR-0960

MUD



30x60 725345 ■ GR-0960



30x60 11^{3/4}"x23^{5/8}"

IMBALLI - Packaging - Emballage
Verpackungen - Embalaje - Упаковка

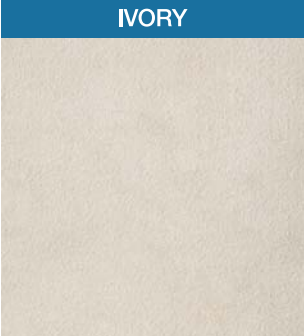
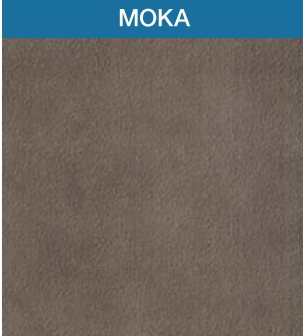
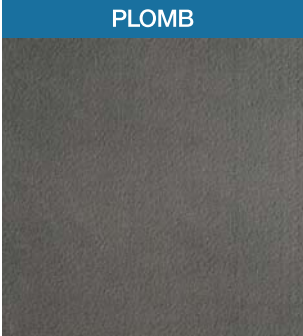


	PC	MQ	KG
30x60	6	1,08	24,90

	Box	MQ	KG
30x60	40	43,20	1019

ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАССЕЙНА
GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
Bocciardato/Squadrato - Bush hammered/Squared - Gehämmert/Rektifiziert - Bouchardé/Equarri - Abujardado/Escuadrado - Бучардная/Калиброванная

IVORY  30x60 #1 cm 738955 ■ GR-0770 outdoor 60x60 #2 cm 738961 ■ GR-1080  ELE, ELLE 15x60x6 739136 ▲ GR-0620	TAUPE  30x60 #1 cm 738958 ■ GR-0770 outdoor 60x60 #2 cm 738964 ■ GR-1080  ELE, ELLE 15x60x6 739139 ▲ GR-0620	MOKA  30x60 #1 cm 738959 ■ GR-0770 outdoor 60x60 #2 cm 738965 ■ GR-1080  ELE, ELLE 15x60x6 739140 ▲ GR-0620
SAGE  30x60 #1 cm 738956 ■ GR-0770 outdoor 60x60 #2 cm 738962 ■ GR-1080  ELE, ELLE 15x60x6 739137 ▲ GR-0620	STEEL  30x60 #1 cm 738957 ■ GR-0770 outdoor 60x60 #2 cm 738963 ■ GR-1080  ELE, ELLE 15x60x6 739138 ▲ GR-0620	PLOMB  30x60 #1 cm 738960 ■ GR-0770 outdoor 60x60 #2 cm 738966 ■ GR-1080  ELE, ELLE 15x60x6 739141 ▲ GR-0620

30x60 11^{3/4}"x23^{5/8}" # 1 cm
 60x60 23^{5/8}"x23^{5/8}" outdoot # 2 cm



A+B+C



R11



DCOF
> 0,42 WET

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка



	PC	MQ	KG
30x60 # 1 cm	6	1,08	24,30
60x60 # 2 cm	2	0,72	33,22
Ele. Elle 15x60x6	4	-	11,50



	Box	MQ	KG
30x60 # 1 cm	40	43,20	993
60x60 # 2 cm	30	21,60	1019
Ele. Elle 15x60x6	-	-	-

ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАССЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

Strutturato/Squadrato - Slate/Squared - Strukturiert/Rektifiziert - Structuré/Equarri - Estructurado/Escuadrado - Структурированный/Калиброванная

STYLETECH/

METAL/STYLE_02



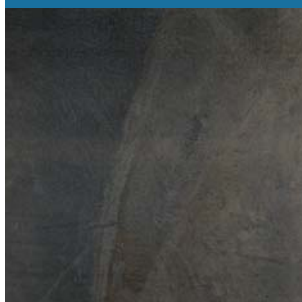
15,2x60,8 741951 ■ GR-0770

METAL/STYLE_03



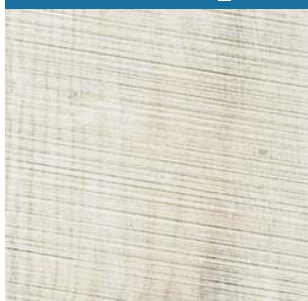
15,2x60,8 741952 ■ GR-0770

METAL/STYLE_01



15,2x60,8 741950 ■ GR-0770

WOOD/STYLE_01



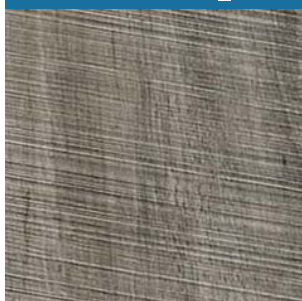
15,2x60,8 741945 ■ GR-0770

WOOD/STYLE_02



15,2x60,8 741946 ■ GR-0770

WOOD/STYLE_03



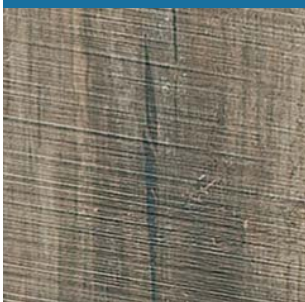
15,2x60,8 741947 ■ GR-0770

WOOD/STYLE_04



15,2x60,8 741948 ■ GR-0770

WOOD/STYLE_05



15,2x60,8 741949 ■ GR-0770

15,2x60,8 6"x23^{7/8}"



A+B+C



R11



DCOF
> 0,42 WET

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка



	PC	MQ	KG
15,2x60,8	6	0,56	13,00



	Box	MQ	KG
15,2x60,8	80	44,40	1055

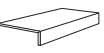
ESTERNO VASCA

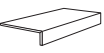
OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

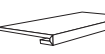
GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
Naturale/Squadrato - Matte/Squared - Matt/Rektifiziert - Mat/Equarri - Mate/Escuadrado - НАТУРАЛЬНАЯ/Калиброванная

WALKS/1.0

WHITE			
60x120	742827	■ GR-1090	
60x60	728746	■ GR-0880	
30x60	728755	■ GR-0790	
40x80	728722	■ GR-0880	
	ELE. ELLE 20x30x6 728801	▲ GR-0340	
	GR. 33x60x3 728784	▲ GR-1080	
	AN. GR. 33x33x3 728788	▲ GR-1160	
outdoor #2 cm			
40x120	740560	■ GR-1300	
60x60	740558	■ GR-1080	

BEIGE			
60x120	742829	■ GR-1090	
60x60	728748	■ GR-0880	
30x60	728757	■ GR-0790	
40x80	728724	■ GR-0880	
	ELE. ELLE 20x30x6 728804	▲ GR-0340	
	GR. 33x60x3 728785	▲ GR-1080	
	AN. GR. 33x33x3 728790	▲ GR-1160	

GRAY			
60x120	742828	■ GR-1090	
60x60	728747	■ GR-0880	
30x60	728756	■ GR-0790	
40x80	728723	■ GR-0880	
	ELE. ELLE 20x30x6 728805	▲ GR-0340	
	GR. 33x60x3 728786	▲ GR-1080	
	AN. GR. 33x33x3 728791	▲ GR-1160	
outdoor #2 cm			
40x120	740561	■ GR-1300	
60x60	740559	■ GR-1080	

BLACK			
60x120	742830	■ GR-1090	
60x60	728741	■ GR-0880	
30x60	728758	■ GR-0790	
40x80	728725	■ GR-0880	
	ELE. ELLE 20x30x6 728806	▲ GR-0340	
	GR. 33x60x3 728787	▲ GR-1080	
	AN. GR. 33x33x3 728792	▲ GR-1160	

60x120 23^{5/8}"x47^{1/8}"
60x60 23^{5/8}"x23^{5/8}"
30x60 11^{3/4}"x23^{5/8}"
40x80 15^{3/4}"x31^{1/2}"

40x120 15^{3/4}"x47^{1/8}" outdoor # 2 CM
60x60 23^{5/8}"x23^{5/8}" outdoor # 2 CM



A+B+C



R11



DCOF
> 0,42 WET

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG
60x120	2	1,44	33,50
60x60	3	1,08	25,30
40x80	3	0,96	21,50
30x60	6	1,08	24,30
Elemento Elle	6	-	11,50
Gradino	4	-	14,90
Angolo Gradino	2	-	6,10
40x120 # 2 cm	2	0,96	43,00
60x60 # 2 cm	2	0,72	34,70

	Box	MQ	KG
60x120	30	43,20	1027
60x60	40	43,20	993
40x80	56	53,76	1224
30x60	40	43,20	993
Elemento Elle	-	-	-
Gradino	-	-	-
Angolo Gradino	-	-	-
40x120 # 2 cm	24	23,04	1064
60x60 # 2 cm	30	21,60	1062

ESTERNO VASCA

OUTSIDE THE POOL - AUSSENBEREICH - EXTÉRIEUR DU BASSIN - REVESTIMIENTOS EXTERIORES DE PISCINAS - НАРУЖНАЯ ЧАСТЬ БАСЕЙНА

GRES FINE PORCELLANATO / FINE PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG / GRÈS CÉRAME FIN / GRES PORCELÁNICO FINO / ФАРФОРОВЫЙ КЕРАМОГРАНИТ
Strutturato/Squadrato - Slate/Squared - Strukturiert/Rektifiziert - Structuré/Equarri - Estructurado/Escuadrado - Структурированный/Калиброванная

TECH # 2

LIGHT GRAY



outdoor # 2 cm
60x60 740411 ■ GR-0960

outdoor # 2 cm
40x120 740413 ■ GR-1220

GREY



outdoor # 2 cm
60x60 740034 ■ GR-0960

outdoor # 2 cm
40x120 740412 ■ GR-1220

60x60 23^{5/8}"x23^{5/8}" outdoor # 2 CM
40x120 15^{3/4}"x47^{1/8}" outdoor # 2 CM



A+B+C



R12
2 cm



DCOF
> 0,42 WET

ASTM C1028 > 0,6

ISO 10545-4 	RESISTENZA ALLA FLESSIONE IN N/mm² N/mm² FLEXURAL STRENGTH TEST / RESISTANCE A LA FLEXION EN N/mm² / BIEGEFESTIGKEIT IN N/mm² / RESISTENCIA A LA FLEXION EN N/mm² / УСТОЙЧИВОСТЬ К ИЗГИБУ В Н/мм² Forza di rottura in N (sp. > 7,5 mm) Breaking strength in N (thickness > 7,5 mm) / Force de rupture en N (ép. > 7,5 mm) / Bruchlast in N (Dicke > 7,5 mm) / Fuerza de rotura en N (gr. > 7,5 mm) / Разрушающее усилие, Н (толщ. > 7,5 мм)	52 > 13000
---	---	-----------------------------

IMBALLI - Packaging - Emballage - Verpackungen - Embalaje - Упаковка

	PC	MQ	KG
60x60	2	0,72	34,70
40x120	2	0,96	43,00

	Box	MQ	KG
60x60	30	21,60	1062
40x120	24	23,04	1054

